**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Heimwesen = Revue suisse des

établissements hospitaliers

**Herausgeber:** Verein für Schweizerisches Heimwesen

**Band:** 48 (1977)

Heft: 6

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 13.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Die Lebensretter. Les sauveteurs.







#### 1) Selbstrettungsapparat Ehrsam-DAVY

Das einfache und sichere Rettungsgerät für jeden Zweck. Tausendfach bewährt in aller Welt. Preisgünstig, anspruchslos in Bedienung und Unterhalt.

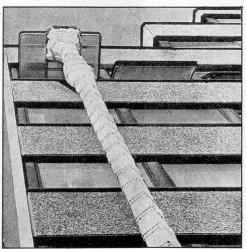
2) Rettungsleitern

Der kostengünstige Fluchtweg. Aus Stahlprofilen, verzinkt, mit und ohne Rückenschutz.

3) Feuerlöscher ANSUL

Einfache Handhabung – grosse Wirkung. 5 Jahre Garantie.

4) **Rettungsschlauch SUPER ACE S 5**Das Rettungsgerät der Zukunft, absolut wartungsfrei, ideal für Heime, Hotels, Bürohäuser und Schulen.



## 1) Appareil de sauvetage Ehrsam-DAVY

Aussi simple que sûr, répondant à toutes les exigences et convenant à toutes les situations. Eprouvé dans le monde entier à de milliers d'exemplaires. Avantageux, simple à manier, facile à entretenir.

2) Echelles de secours

La plus économique des voies de secours: une échelle de secours Ehrsam. En acier profilé, zinguée, avec ou sans protection dorsale.

3) Extincteurs ANSUL

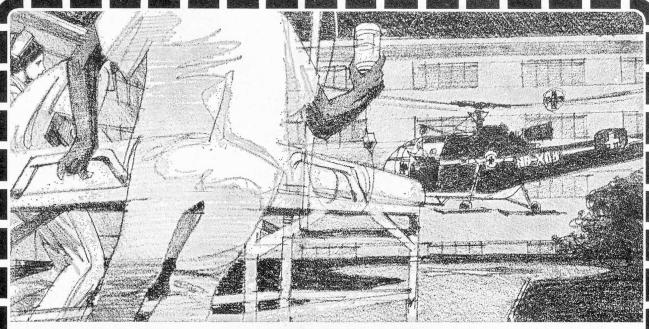
Maniement simple et grande efficacité. Avec garantie de cinq ans!

4) **Boyau de sauvetage SUPER ACE S 5**La solution d'avenir! N'exige aucun entretien. Idéal pour les homes, les hôtels, les immeubles commerciaux et les écoles.

Ehrsam AG Feuerwehrgeräte und Leiternfabrik Zugerstrasse 52 8820 Wädenswil Tel. 01 780 00 56 ehrsam

Tel. 01 780 00 56 für Ihre Sicherheit – pour votre sécurité. Tél. 01 780 00 56

Ehrsam SA Fabrique d'échelles et de matériel contre l'incendie Zugerstrasse 52 8820 Wädenswil Tél. 01 780 00 56



### Wenn Spitäler mit einer gesunden Kommunikation arbeiten, dann hat man das Rezept von Autophon.

# Verlangen Sie nähere Informationen.

Ein Rezept für «gesunde» Kommunikation im Spital? Das möchten wir gerne kennenlernen. Denn auch in unserem Spital hängt viel von einer zuverlässigen Kommunikation ab. Schreiben Sie uns, was Autophon einem Spital in diesem Bereich verschreiben kann.

Informieren Sie uns über: Personensuchanlagen  $\square$ , Direktsprechanlagen  $\square$ , Lichtruf  $\square$ , Telefonanlagen  $\square$ , Telefonrundspruch-Empfänger  $\square$ , Funkanlagen  $\square$ , Rohrpost  $\square$ , Videoanlagen  $\square$ , Kleininformatic-Anlagen  $\square$ .

Ausserdem haben wir ein ganz spezielles Kommunikationsproblem zu lösen:

VSA

Name: in Firma:

Strasse: Telefon:

PLZ: Ort:

Einsenden an: Autophon AG, Vertriebsleitung Schweiz, Stauffacherstrasse 145, 3000 Bern 22

Autophon-Niederlassungen in Zürich 01 36 73 30, St. Gallen 071 25 85 11, Basel 061 22 55 33, Bern 031 42 66 66, Luzern 041 44 04 04 Téléphonie SA in Lausanne 021 26 93 93, Sion 027 22 57 57, Genève 022 42 43 50

## AUTOPHON (

Sprechen Sie mit Autophon,

wenn Sie informieren müssen oder Informationen brauchen, wenn Sie gesehen oder gehört werden wollen, wenn Sie die richtige Verbindung mit oder ohne Draht brauchen, wenn Sie warnen, überwachen oder einsatzbereit sein müssen.